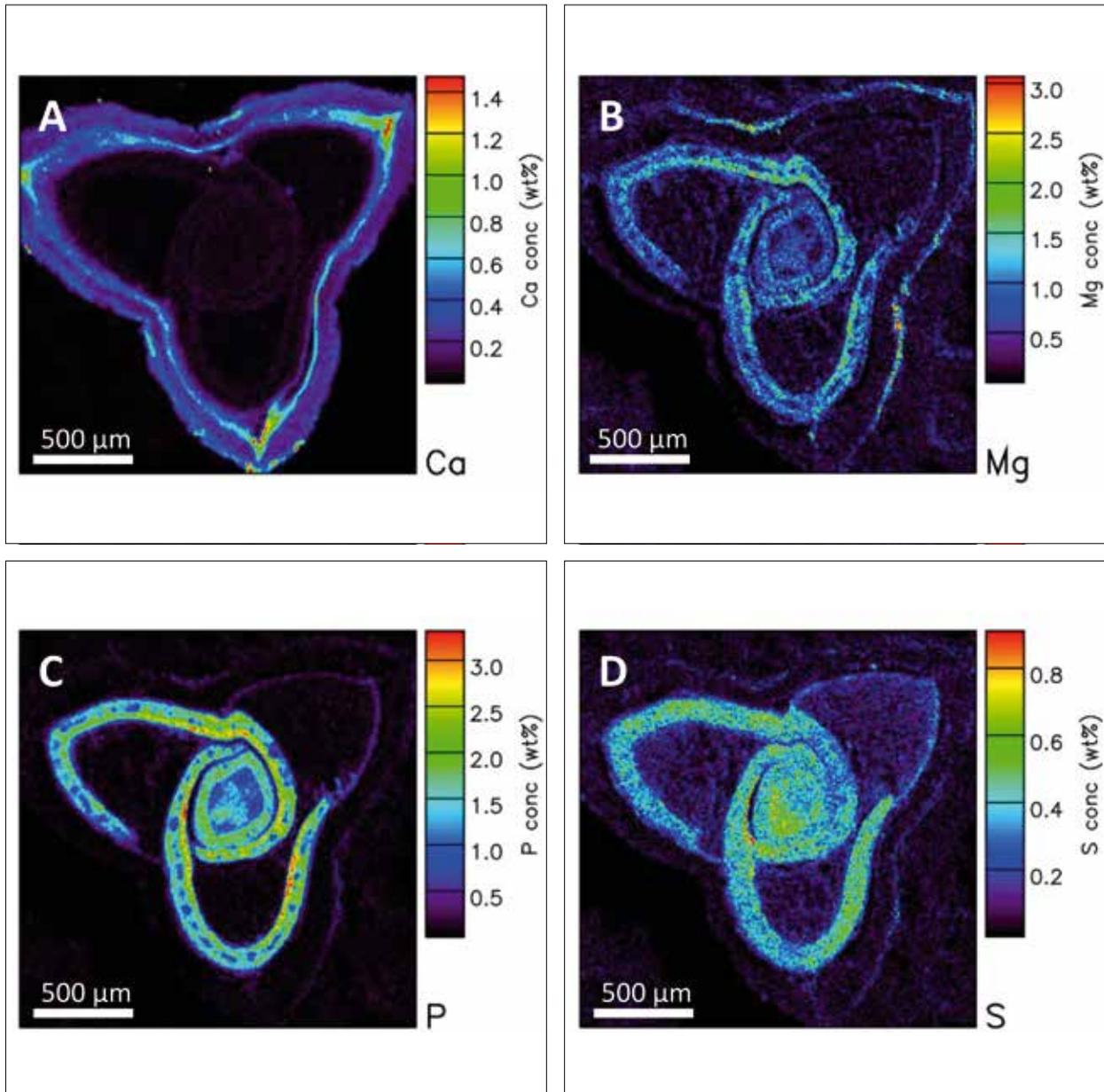


FAGOPYRUM

Volume 37(1), May 2020



Scientific Journal on Buckwheat Research
International Buckwheat Research Association

Slovenska akademija znanosti in umetnosti
Slovenian Academy of Sciences and Arts



FAGOPYRUM volume 37(1), May 2020

An international journal on buckwheat research published by The Slovenian Academy of Sciences and Arts, Ljubljana, Slovenia, under the auspices of The International Buckwheat Research Association (IBRA). Confirmed by the Class of Natural Sciences of the The Slovenian Academy of Sciences and Arts on June 6, 2019 and the Presidency of the Academy on November 12, 2019.

Managing Editorial Board

Ivan Kreft (Editor-in-Chief) (Slovenia)
Christian Zewen (Associate Editor) (Luxembourg)
Blanka Vombergar (Associate Editor) (Slovenia)
Mateja Germ (Associate Editor) (Slovenia)
Kiyokazu Ikeda (Associate Editor) (Japan)
Clayton Campbell (Language Editor) (Canada)

Advisory Board

Y. Asami, Ryukoko University, Ohtsu, Japan
T. Bjorkman, Cornell University, Geneva, USA
C. Campbell, Chairperson of the 7th ISB, Canada
N. K. Chrungoo, North Eastern University, Shillong, India
N. N. Fesenko, All-Russia Research Institute of Legumes and Groat Crops, Orel, Russia
M. Germ, University of Ljubljana, Ljubljana, Slovenia
H. Hayashi, Tsukuba University, Tsukuba, Japan
Y. Honda, National Agriculture and Food Research Organization, Tsukuba, Japan
S. Ikeda, Kobe Gakuin University, Kobe, Japan
N. Inoue, Shinshu University, Minami-Minowa, Japan
D. Janovska, Crop Research Institute, Praha, Czech
R. Lin, Shanxi Academy of Agricultural Science, Taiyuan, China
R. L. Obendorf, Cornell University, Ithaca, USA
O. Ohnishi, Kyoto University, Kyoto, Japan
R. Ohsawa, Tsukuba University, Tsukuba, Japan
C. H. Park, Kangwon National University, Chunchon, Korea
J. C. Rana, ICAR-National Bureau of Plant Genetic Resources, New Delhi, India
G. N. Suvorova, All-Russia Research Institute on Legumes and Groat Crops, Orel, Russia
G. Wieslander, Department of Medical Sciences, Uppsala University and University Hospital, Uppsala, Sweden
S.-H. Woo, Chungbuk National University, Cheongju, Korea
Y. Yasui, Kyoto University, Kyoto, Japan

Editor Emeritus: Toshiko Matano, Ohmi Ohnishi, Kiyokazu Ikeda

Subscription Information: One volume per year: subscription price for printed issues 2018 is US \$80.00 for individuals and scientific institutions. Authors, reviewers and editors of the issue receive free printed copies. Electronic versions are until further freely available for academic and non-commercial use at <http://www.sazu.si/publikacije-sazu>

FAGOPYRUM is open to everyone who is interested in buckwheat and will cover all aspects of buckwheat research: genetics, cytology, breeding, agronomy, nutrition, utilization, biochemistry, ethnobotany and others. **FAGOPYRUM** will accept manuscripts in English only, which meet the scientific requirements set by the Editorial Board and which have not been published or submitted for publication elsewhere. Announcements concerning the promotion of research on buckwheat (workshops, symposium and so on), bibliographies and other information related to buckwheat will also be published. Deadline for receiving manuscripts for volume 38: September 30, 2020, to e-mail address: ivan.kreft@guest.arnes.si

Page setup: Medija grafično oblikovanje d.o.o., Prečna ulica 6, 1000 Ljubljana.

Front page photo: Quantitative mineral-element distribution maps in a representative Tartary buckwheat (*Fagopyrum tataricum*) grain cross-section (See paper of Pongrac et al.).

FAGOPYRUM volume 37(1) (2020)

CONTENTS

ORIGINAL PAPERS

Application of micro-PIXE (particle induced X-ray emission) to study buckwheat grain structure and composition

Paula PONGRAC, Mitja KELEMEN, Primož VAVPETIČ, Katarina VOGEL-MIKUŠ, Marjana REGVAR, Primož PELICON 5

Flavonoid concentration in milling fractions of Tartary and common buckwheat

Blanka VOMBERGAR, Vida ŠKRABANJA and Mateja GERM 11

OBITUARY

Toshiko Matano

Ivan KREFT 23

NOTE

Note on the 14th International Symposium on Buckwheat at North-Eastern Hill University, Shillong, India from Sept. 3 to 6, 2019.

Ivan KREFT 25

INFORMATION

Information for authors 27

Research paper

Application of micro-PIXE (particle induced X-ray emission) to study buckwheat grain structure and composition

Paula PONGRAC^{1,*}, Mitja KELEMEN¹, Primož VAVPETIČ¹, Katarina VOGEL-MIKUŠ^{1,2},
Marjana REGVAR², Primož PELICON¹

¹ Jožef Stefan Institute, Jamova 39, 1000 Ljubljana, Slovenia

² Biotechnical Faculty, University of Ljubljana, Jamnikarjeva 101, 1000 Ljubljana, Slovenia

* Corresponding author:

Jožef Stefan Institute, Jamova 39, 1000 Ljubljana, Slovenia

Tel: +38651222963.

E-mail addresses: paula.pongrac@ijs.si; mitja.kelemen@ijs.si; primoz.vavpetic@ijs.si; katarina.vogelmikus@bf.uni-lj.si;

marjana.regvar@bf.uni-lj.si; primoz.pelicon@ijs.si

DOI <https://doi.org/10.3986/fag0012>

Received: April 18, 2020; accepted: May 6, 2020

Keywords: Tartary buckwheat, micro-PIXE, elements, calcium, magnesium, phosphorus, sulphur, embryo, grain tissues, spatial distribution

ABSTRACT

Tartary buckwheat (*Fagopyrum tataricum* Gaertn.) is a gluten-free pseudo-cereal crop with a grain nutrient profile that makes it an excellent alternative foodstuff. The distribution of calcium (Ca), magnesium (Mg), phosphorus (P) and sulphur (S) was investigated by micro-PIXE (particle induced X-ray emission) to resolve allocation and concentration of the elements in nine distinct grain tissues. Magnesium, P and S were preferentially allocated to the cotyledons and the embryonic axis (both inner and outer tissues), and Ca was predominant in the pericarp where two Ca-rich layers were observed. Allocation of P and S to aleurone suggests that this layer of cells, although not as prominent as in cereal grain, is rich in phytate and proteins. Quantitative information on spatial distribution of mineral elements in the edible grain may be useful in the technological processing of the grain and particularly in reducing the amount of mineral-element loss during milling.

INTRODUCTION

Over four decades ago, an interdisciplinary research team comprising scientists from the Jožef Stefan Institute and the Biotechnical Faculty, University of Ljubljana began a fruitful collaboration with the aim to study elemental composition of edible crop tissues, in particular the presence of S in protein-rich seeds (Budnar et al., 1980; Kump et al., 1977, 1976; Rupnik et al., 1977). Among other goals, they planned to employ a recently developed technique, the particle induced X-ray emission (PIXE), which enables a quantitative analysis of biologically relevant elements in plant tissue. The technique was at its infancy and two main obstacles prevented significant progress: i) the size of the analytical beam (in millimetre range) exceeded the size of the regions of interest several-fold and ii) the energy range of the beam was inappropriate, leading to irreparable radiation damage to biological samples. Eventually, the beamline was equipped with magnetic lenses to focus the ion beam into the micrometre scanning resolution (micro-PIXE), following the elegant original demonstration on wheat (*Triticum aestivum* L.) grain (Mazzolini et al., 1985). Along with that the beam energy profile was optimized. First high-quality element distribution maps were acquired almost thirty years after the discouraging initial attempts. The case study was common buckwheat (*Fagopyrum esculentum* Moench) grain (Vogel-Mikuš et al., 2009), followed by the analysis with improved lateral resolution (Pongrac et al., 2011). The detailed element distributions in Tartary buckwheat grain corroborated observations in common buckwheat grain in which the largest concentrations of Mg, P, S, potassium (K), iron (Fe) and zinc (Zn) were found in cotyledons and that of Ca in pericarp (Pongrac et al., 2013a). By contrast, 7-day-old cotyledons of Tartary buckwheat sprout relocated Ca to inter-vascular mesophyll, Mg to mesophyll and S to epidermis (Pongrac et al., 2016a). The described progress was accompanied using complementary techniques such as scanning electron microscopy and fluorescence microscopy (Francisco and Kreft, 1989; Javornik and Kreft, 1980; Kreft and Kreft, 2000) and synchrotron radiation micro X-ray fluorescence mapping (Pongrac et al., 2013a; 2016b; 2016c; 2017). This short review emphasises tissue-specific allocation of Ca, Mg, P and S in Tartary buckwheat grain and specifically focuses on elemental composition of aleurone and embryonic axis.

MATERIALS AND METHODS

Tartary buckwheat grain was provided by a local grower (cultivar 'Zlata', Mlin Rangus, Dolenje Vrhpolje at Šentjernej, Slovenia) in 2018. The grain was soaked for 4 h in Milli-Q water at 4°C, hand-cut into 2-mm-thick cross-sections (perpendicular to the embryonic axis) with a sharp stainless-steel platinum-coated razor blade, frozen in liquid nitrogen and freeze dried for 2 days at -24 °C and 0.120 mbar. The hand-cut dried sections were mounted between two layers of Pioloform foil stretched over aluminium frames (Vogel-Mikuš et al., 2009, 2014). The spatial distribution of the mineral elements was determined using micro-PIXE set-up of the Jožef Stefan Institute, Slovenia, as described previously (Lyubanova et al., 2012; Pongrac et al., 2013b). The quantitative mineral element distribution maps were generated using the GEOPIXE II software package (Ryan, 2000) and tissue-specific concentrations were extracted from the numerical matrices obtained with the GEOPIXEII software, using the ImageJ programme (Abràmoff et al., 2004).

RESULTS AND DISCUSSION

Quantitative distribution maps of Ca, Mg, P and S in Tartary buckwheat grain are shown in **Fig. 1**.

Allocation of Ca to pericarp (**Fig. 1A**), where two distinct Ca-rich layers (one in inner pericarp and another in outer pericarp) were observed in agreement with previous observations in common buckwheat (Pongrac et al., 2011; Vogel-Mikuš et al., 2009) and other crops: different cereal grain (Antonini et al., 2018; Pongrac et al., 2013c; Ren et al., 2007; Singh et al., 2014) and legume seed (Cominelli et al., 2020). A poor mobility of Ca in phloem (White and Broadley, 2003) and consequently the limited translocation of Ca from maternal (pericarp) to filial (embryo and endosperm) grain tissues may explain this observation. On average 3,000 mg Ca kg⁻¹ was found in pericarp, which was 20 times more than in endosperm and 4 times more than in cotyledons (**Fig. 2**).

Calcium is the only element to exhibit such distinct allocation to pericarp (**Fig. 1**). Magnesium is allocated to cotyledons and embryonic axis, with some Mg found also in the outer layer of pericarp (**Fig. 1B**). In pericarp the average Mg concentration was 4 times smaller than in cotyledons (8,600 mg kg⁻¹ dry weight); and in endosperm 4 times smaller (**Fig. 2**). Phosphorus is clearly allocated to cotyledons and the embryonic axis (**Fig. 1C**). The largest P concentration is found in the outer layer of embryonic axis

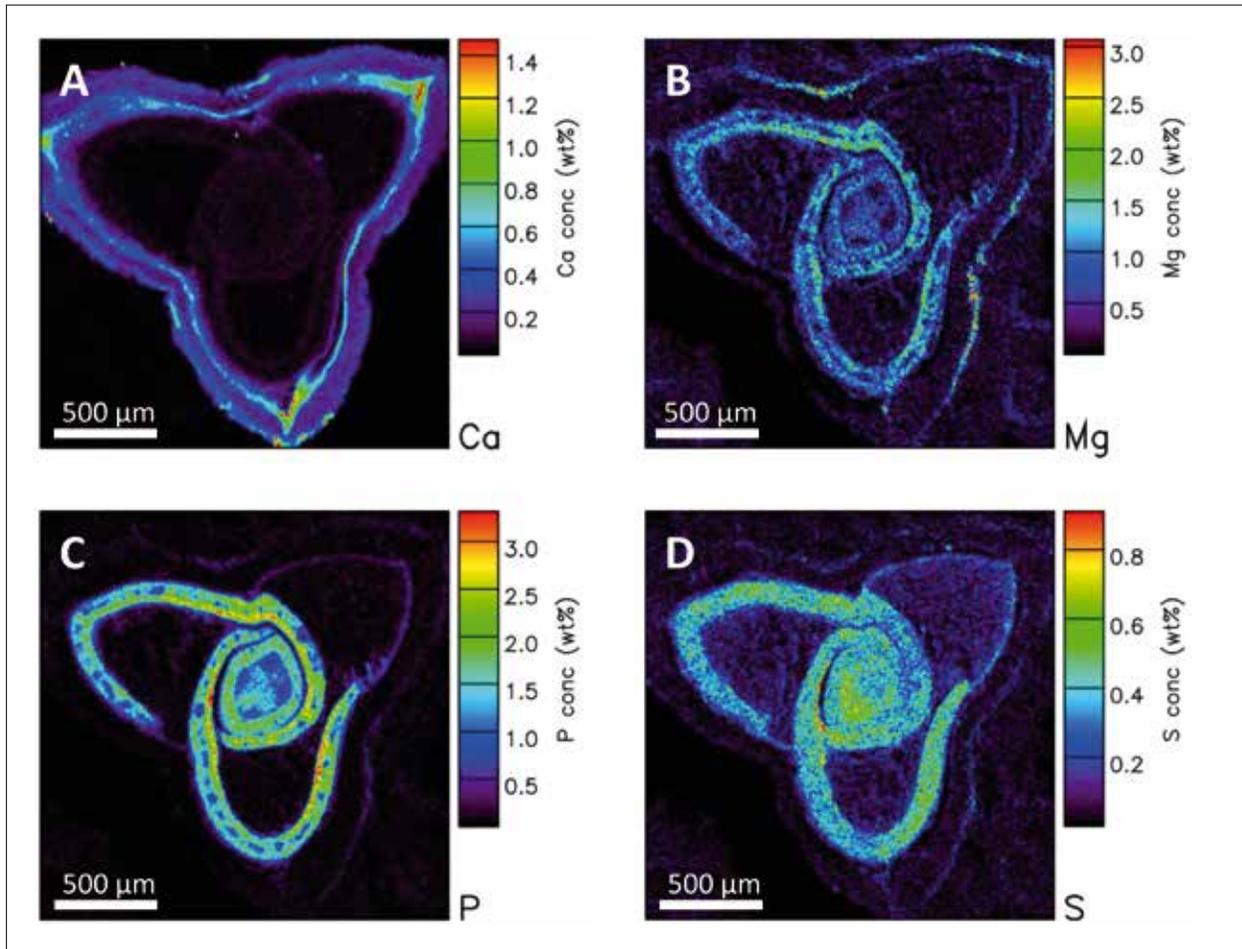


Figure 1 Quantitative mineral-element distribution maps in a representative Tartary buckwheat (*Fagopyrum tataricum*) grain cross-section, comprising a centrally-positioned embryonic axis, a pair of cotyledons surrounding the endosperm and the pericarp. Distribution map of calcium (Ca; A), magnesium (Mg; B), phosphorus (P; C) and sulphur (S; D). The colour scales are in weight %.

(**Fig. 2**). Phosphorus distribution can be used as an approximation of the location of phytate, a salt of phytic acid which strongly binds (even immobilizes) some essential mineral elements (mainly the divalent cations), such as Mg, manganese, (Mn), Fe and Zn in grain and seed (Hallberg et al., 1987; Pongrac et al., 2013a; Regvar et al., 2011). The co-localisation of Mg and P in **Fig. 1** illustrates the fact. During germination these mineral elements are being enzymatically released to become available for the growth of the seedling. Endosperm and pericarp contain around 30-times less P per unit mass than the embryo (**Fig. 2**). Sulphur, on the other hand, can be used as an indicator of proteins (Budnar et al., 1980; Kump et al., 1976), being present in two common amino acids, methionine and cysteine. In wheat grain, S was mainly locat-

ed in sub-aleurone layer reflecting a significant presence of proteins in these cells (Pongrac et al., 2013c; Singh et al., 2014; Tosi et al., 2009), whereas in Tartary buckwheat grain, S is allocated mainly, to cotyledons and the embryonic axis (**Fig. 1D**; (Pongrac et al., 2013a)). However, there is a thin layer enriched in Mg, S and P just under the pericarp, surrounding the endosperm. This is aleurone, which is in contrast to cereal grain, a layer of small cells (approximately 10-15 µm in thickness) in buckwheat grain (Javornik and Kreft, 1980). Because aleurone of buckwheat grain is so inconspicuous (often strongly attached to the cotyledons) it is seldom mentioned, although it has been previously noticed in common buckwheat (Vogel-Mikuš et al., 2009). In buckwheat grain the aleurone is known to contain large concentration of pro-

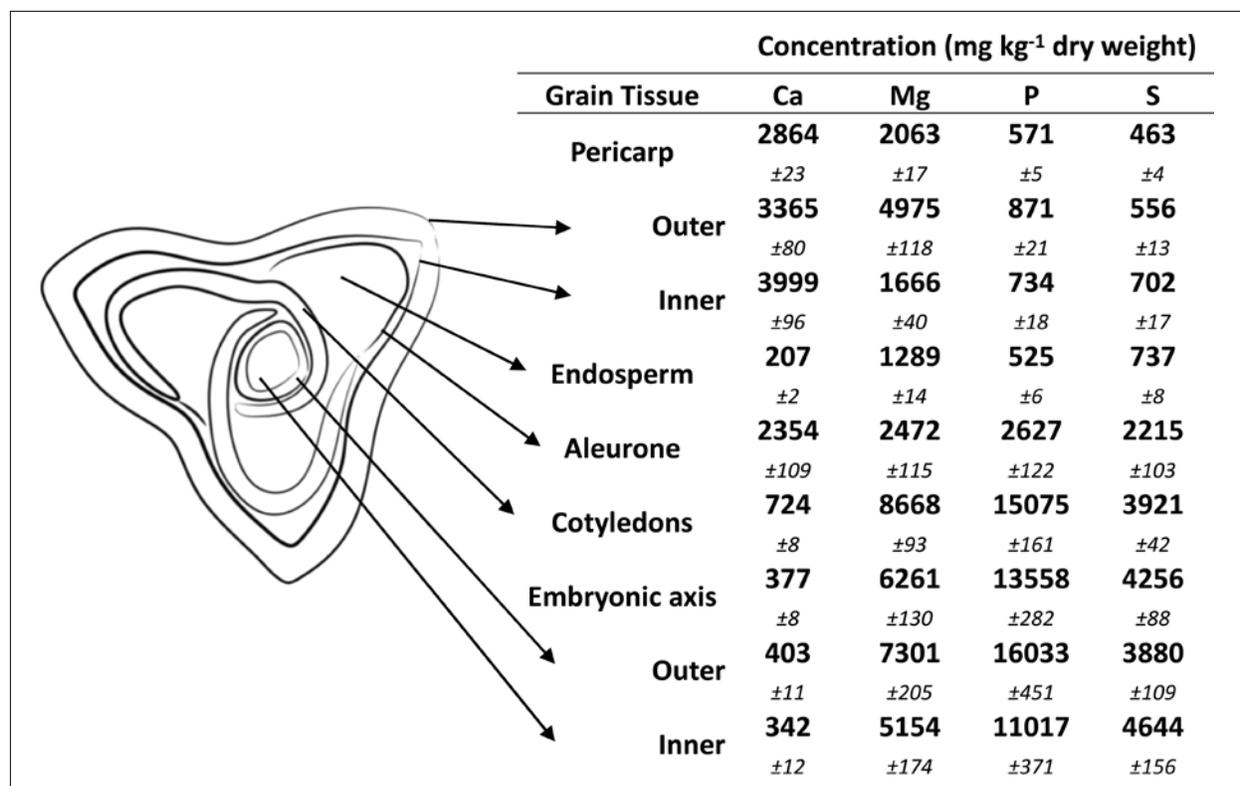


Figure 2 A schematic picture of the Tatar buckwheat (*Fagopyrum tataricum*) grain cross-section and corresponding average concentration (mg kg⁻¹ dry weight; in bold) with standard error of measurement (in italics) for calcium (Ca), magnesium (Mg), phosphorus (P) and sulphur (S) as extracted from the distribution maps.

teins, as also supported by the S distribution maps shown here.

For optimum evaluation of nutritional quality of buckwheat grain the elemental distribution maps should be complemented with distributions of secondary metabolites as accessible with MeV secondary ion mass spectrometry, currently being developed at the nuclear microprobe at the Jožef Stefan Institute. Because buckwheat grain contains large concentrations of rutin and quercetin (Fabjan et al., 2003), antioxidants exhibiting positive impact on human health, understanding their allocation will have important consequences in planning milling fractions and further grain processing.

CONCLUSIONS

Results demonstrate that in Tartary buckwheat grain Mg, P and S, are preferentially allocated to the cotyledons and the embryonic axis (both inner and outer tissues), while Ca presence is predominant in the pericarp, where

two Ca-rich layers can be observed. Phosphorus and S distributions can be used as indicators for phytate and protein distribution, respectively. Understanding the quantitative distribution of mineral elements is essential for the technological processing of the grain, with an impact on the amount of mineral-element loss during milling.

ACKNOWLEDGEMENTS

This study was financed by the Slovenian Research Agency, through programmes P1-0143, P1-0212, P1-0112 and IO-0005, basic projects (N7-0077, J7-9418, J7-9398, N1-0105 and N1-0090) and the applied project L4-9305, co-financed by the Ministry of Agriculture, Forestry and Food, Republic of Slovenia. The funding organizations had no role in the design, analysis or writing of this article. The authors are grateful to Prof. Alojz Kodre for reading early version of the manuscript and for his English editing.

REFERENCES

- Abràmoff, M. D., P. J. Magalhães, and R. J. Sunanda, 2004. Image processing with ImageJ. *Biophotonics Int.* 11, 36–42.
- Antonini, E., C. Zara, L. Valentini, P. Gobbi, P. Ninfali, and M. Menotta, 2018. Novel insights into pericarp, protein body globoids of aleurone layer, starchy granules of three cereals gained using atomic force microscopy and environmental scanning electronic microscopy. *Eur. J. Histochem.* 62. <https://doi.org/10.4081/ejh.2018.2869>
- Budnar, M., P. Kump, and I. Kreft, 1980. Uporaba protonsko vzbujene fluorescence žarkov X (PIXE) za določanje koncentracij mikroelementov v tleh in rastlinah. *Agrohemija* 1–2, 17–19.
- Cominelli, E., M. Galimberti, P. Pongrac, M. Landoni, A. Losa, D. Paolo, M. G. Daminati, R. Bollini, K. A. Cichy, K. Vogel-Mikuš, and F. Sparvoli, 2020. Calcium redistribution contributes to the hard-to-cook phenotype and increases PHA-L lectin thermal stability in common bean low phytic acid 1 mutant seeds. *Food Chem.* 321, 126680. <https://doi.org/10.1016/j.foodchem.2020.126680>
- Fabjan, N., J. Rode, I. J. Košir, Z. Wang, Z., Z. Zhang, and I. Kreft, 2003. Tartary buckwheat (*Fagopyrum tataricum* Gaertn.) as a source of dietary rutin and quercitrin. *J. Agric. Food Chem.* 51, 6452–6455. <https://doi.org/10.1021/jf034543e>
- Francisco, A. De and I. Kreft, 1989. Morphological studies on the location and size of the buckwheat embryo. *FAGOPYRUM* 9, 47–48.
- Hallberg, L., L. Rossander, and A. B. Skånberg, 1987. Phytates and the inhibitory effect of bran on iron absorption in man. *Am. J. Clin. Nutr.* 45, 988–996. <https://doi.org/10.1093/ajcn/45.5.988>
- Javornik, B., and I. Kreft, 1980. Structure of buckwheat kernel, in: *Buckwheat, IBRA*. pp. 105–110.
- Kreft, S., and M. Kreft, 2000. Localization and morphology of the buckwheat embryo. *FAGOPYRUM* 17, 15–19.
- Kump, P., P. Rupnik, M. Budnar, and I. Kreft, 1977. Analysis of sulphur in plant material. *Nucl. Instruments Methods* 142, 205–208. [https://doi.org/https://doi.org/10.1016/0029-554X\(77\)90829-1](https://doi.org/https://doi.org/10.1016/0029-554X(77)90829-1)
- Kump, P., P. Rupnik, and I. Kreft, 1976. Development of a physical screening method for high methionine and high cysteine mutants. *Genetika* 8, 137–142.
- Lyubanova, L., P. Pongrac, K. Vogel-Mikuš, G. Kukec Mezek, P. Vavpetič, N. Grlj, P. Kump, M. Nečemer, M. Regvar, P. Pelicon, and P. Schröder, 2012. Localization and quantification of Pb and nutrients in *Typha latifolia* by micro-PIXE. *Metallomics* 4, 333–341. <https://doi.org/10.1039/c2mt00179a>
- Mazzolini, A. P., C. K. Pallaghy, and G. J. F. Legge, 1985. Quantitative microanalysis of Mn, Zn and other elements in mature wheat seed. *New Phytol.* 100, 483–509. <https://doi.org/10.1111/j.1469-8137.1985.tb02796.x>
- Pongrac, P., I. Kreft, K. Vogel-Mikuš, M. Regvar, M. Germ, P. Vavpetič, N. Grlj, L. Jeromel, D. Eichert, B. Budič, and P. Pelicon, 2013b. Relevance for food sciences of quantitative spatially resolved element profile investigations in wheat (*Triticum aestivum*) grain. *J. R. Soc. Interface* 10. <https://doi.org/10.1098/rsif.2013.0296>
- Pongrac, P., P. Kump, B. Budič, and K. Vogel-Mikuš, 2017. Magnesium and phosphorus distributions in developing Tartary buckwheat cotyledons. *Folia Biol. Geol.* 57, 45. <https://doi.org/10.3986/fbg0011>
- Pongrac, P., M. Potisek, A. Fraš, M. Likar, B. Budič, K. Myszka, D. Boros, M. Nečemer, M. Kelemen, P. Vavpetič, P. Pelicon, K. Vogel-Mikuš, M. Regvar, and I. Kreft, 2016a. Composition of mineral elements and bioactive compounds in tartary buckwheat and wheat sprouts as affected by natural mineral-rich water. *J. Cereal Sci.* 69, 9–16. <https://doi.org/10.1016/j.jcs.2016.02.002>
- Pongrac, P., N. Scheers, S. Sandberg, M. Potisek, I. Arčon, I. Kreft, P. Kump, and K. Vogel-Mikuš, 2016b. The effects of hydrothermal processing and germination on Fe speciation and Fe bioaccessibility to human intestinal Caco-2 cells in Tartary buckwheat. *Food Chem.* 199, 782–790. <https://doi.org/10.1016/j.foodchem.2015.12.071>
- Pongrac, P., K. Vogel-Mikuš, L. Jeromel, P. Vavpetič, P. Pelicon, B. Kaulich, A. Gianoncelli, D. Eichert, M. Regvar, and I. Kreft, 2013a. Spatially resolved distributions of the mineral elements in the grain of tartary buckwheat (*Fagopyrum tataricum*). *Food Res. Int.* 54, 125–131. <https://doi.org/10.1016/j.foodres.2013.06.020>
- Pongrac, P., K. Vogel-Mikuš, M. Potisek, E. Kovačec, B. Budič, P. Kump, M. Regvar, and I. Kreft, 2016c. Mineral and trace element composition and importance for nutritional value of buckwheat grain, groats, and sprouts, in: *Molecular Breeding and Nutritional Aspects of Buckwheat*. Elsevier, pp. 261–271. <https://doi.org/10.1016/B978-0-12-803692-1.00020-1>

- Pongrac, P., K. Vogel-Mikuš, M. Regvar, M. Kaligarič, P. Vavpetič, M. Kelemen, N. Grlj, O. Shelef, A. Golan-Goldhirsh, S. Rachmilevitch, and P. Pelicon, 2013c. On the distribution and evaluation of Na, Mg and Cl in leaves of selected halophytes. *Nucl. Instruments Methods Phys. Res. Sect. B Beam Interact. with Mater. Atoms* 306, 144–149. <https://doi.org/10.1016/j.nimb.2012.12.057>
- Pongrac, P., K. Vogel-Mikuš, M. Regvar, P. Vavpetič, P. Pelicon, and I. Kreft, 2011. Improved lateral discrimination in screening the elemental composition of buckwheat grain by micro-PIXE. *J. Agric. Food Chem.* 59, 1275–1280. <https://doi.org/10.1021/jf103150d>
- Regvar, M., D. Eichert, B. Kaulich, A. Gianoncelli, P. Pongrac, K. Vogel-Mikuš, and I. Kreft, 2011. New insights into globoids of protein storage vacuoles in wheat aleurone using synchrotron soft X-ray microscopy. *J. Exp. Bot.* 62. <https://doi.org/10.1093/jxb/err090>
- Ren, X.-L., Q.-L. Liu, H.-W. Fu, D. Wu, and Q.-Y. Shu, 2007. Density alteration of nutrient elements in rice grains of a low phytate mutant. *Food Chem.* 102, 1400–1406. <https://doi.org/10.1016/j.foodchem.2006.05.065>
- Rupnik, P., P. Kump, M. Budnar, and I. Kreft, 1977. Protein quality of leguminous plants determined by proton-induced radiation analysis. *Nucl. Instruments Methods* 142, 209–211. [https://doi.org/https://doi.org/10.1016/0029-554X\(77\)90830-8](https://doi.org/https://doi.org/10.1016/0029-554X(77)90830-8)
- Ryan, C. G., 2000. Quantitative trace element imaging using PIXE and the nuclear microprobe. *Int. J. Imaging Syst. Technol.* 11, 219–230. <https://doi.org/10.1002/ima.1007>
- Singh, S. P., K. Vogel-Mikuš, P. Vavpetič, L. Jeromel, P. Pelicon, J. Kumar, and R. Tuli, 2014. Spatial X-ray fluorescence micro-imaging of minerals in grain tissues of wheat and related genotypes. *Planta* 240, 277–289. <https://doi.org/10.1007/s00425-014-2084-4>
- Tosi, P., M. Parker, C. S. Gritsch, R. Carzaniga, B. Martin, P. R. Shewry, 2009. Trafficking of storage proteins in developing grain of wheat. *J. Exp. Bot.* 60, 979–991. <https://doi.org/10.1093/jxb/ern346>
- Vogel-Mikuš, K., P. Pongrac, and P. Pelicon, 2014. Micro-PIXE elemental mapping for ionome studies of crop plants. *Int. J. PIXE* 24, 217–233. <https://doi.org/10.1142/S0129083514400142>
- Vogel-Mikuš, K., P. Pongrac, P. Pelicon, P. Vavpetič, B. Povh, H. Bothe, and M. Regvar, 2009. Micro-PIXE analysis for localization and quantification of elements in roots of mycorrhizal metal-tolerant plants, in: Varma, A., Kharkwal, A.C. (Eds.), *Symbiotic Fungi: Principles and Practice*. Springer Berlin Heidelberg, Berlin, Heidelberg, pp. 227–242. https://doi.org/10.1007/978-3-540-95894-9_14
- Vogel-Mikuš, K., P. Pelicon, P. Vavpetič, I. Kreft, and M. Regvar, 2009. Elemental analysis of edible grains by micro-PIXE: Common buckwheat case study. *Nucl. Instruments Methods Phys. Res. Sect. B Beam Interact. with Mater. Atoms* 267, 2884–2889. <https://doi.org/10.1016/j.nimb.2009.06.104>
- White, P.J., and M. R. Broadley, 2003. Calcium in plants. *Ann. Bot.* 92, 487–511. <https://doi.org/10.1093/aob/mcg164>

IZVLEČEK

Namen raziskave je bil proučiti razporeditev esencialnih elementov kalcija (Ca), magnezija (Mg), fosforja (P) in žvepla (S) v tkivih zrna tatarske ajde s tehniko mikro-PIXE (z delci inducirana emisija rentgenskih žarkov), ki omogoča kvantitativno analizo elementov z ločljivostjo enega mikrometra. Kemijska priprava zrna pri tehniki mikro-PIXE ni potrebna. Največje koncentracije Ca smo izmerili v luski, v kateri sta bili jasno vidni dve s Ca bogati plasti. Magnezija, P in S je bilo največ v ključnih listih in v tkivih embrionalne osi. Ker lahko razporeditev P in S uporabimo kot oceno razporeditve fitatov in beljakovin, sklepamo, da je s P in S bogat tanek sloj, ki obdaja celotno zrno in je jasno viden predvsem na delu, kjer meji na endosperm, v bistvu sloj alevronskih celic, v katerih so prisotni fitati in zlasti beljakovine. Kvantitativne informacije o prostorski porazdelitvi mineralnih elementov v zrnju so koristne pri razvoju tehnološke predelave zrnja in pri zagotavljanju zmanjšanja izgube mineralnih elementov med mletjem.

Research paper

Flavonoid concentration in milling fractions of Tartary and common buckwheat

Blanka VOMBERGAR¹, Vida ŠKRABANJA² and Mateja GERM^{*2}

¹ Education Centre Piramida Maribor, SI-2000 Maribor, Slovenia

² Biotechnical Faculty, University of Ljubljana, SI-1000 Ljubljana, Slovenia

* Corresponding author: Mateja Germ, Biotechnical Faculty, University of Ljubljana, SI-1000 Ljubljana, Slovenia

E-mail addresses of authors:

blanka.vombergar@guest.arnes.si, vida.skrabanja@guest.arnes.si, Mateja.Germ@bf.uni-lj.si

DOI <https://doi.org/10.3986/fag0013>

Received: December 5, 2019; accepted: March 30, 2020

Keywords: common buckwheat, Tartary buckwheat, flavonoids, milling, hydrothermal treatment

ABSTRACT

Common buckwheat (*Fagopyrum esculentum* Moench) and Tartary buckwheat (*F. tataricum* Gaertn.) samples were used in milling, sieving and analysing experiments. Flavonoids were analysed in buckwheat samples, in milling and sieving fractions and after the contact of flour particles with water, to simulate conditions in dough.

In Tartary buckwheat, there was even more than 100-times higher content of flavonoids flour in comparison to respective fractions of common buckwheat flour. The highest concentration of flavonoids in milling fractions of Tartary buckwheat flour (granulation over 100 µm up to including 1000 µm) was established as 3.5–4.5% flavonoids/DM.

Immediately after the direct contact of flour particles of common and Tartary buckwheat with water the apparent concentration of flavonoids rose (even for 100% or more) in the first 5–30 minutes of contact. After one hour, due to the degradation of flavonoids, their concentration decreased. Concentration of flavonoids are after 24 hours of contact of flavonoids with water in all milling fractions lower in comparison to the value after first 5 minutes of contact with water.

INTRODUCTION

Buckwheat is used as a food ingredient after husking, milled, prepared at different temperatures and in a diversity of media, predominantly in water. Research imitating real technological process producing foods and dishes from buckwheat are important for evaluating nutritional value of foods based on buckwheat. In buckwheat grain there are important polyphenolic substances, including flavonoids. Among consumers of buckwheat foods and dishes there is growing interest for the composition and nutritional value of products.

Among buckwheat species and cultivars there are differences in content of flavonoids, including rutin. The concentration of flavonoids may depend on genotype, development phases, weather, altitude, year of growing and harvest, storage and other factors. Different plant parts may contain different content of flavonoids. Several authors report higher content of rutin in Tartary buckwheat in comparison to common buckwheat (Suzuki et al., 2002; Fabjan et al., 2003; Lin, 2004; Asami et al., 2007; Fabjan, 2007). There could be as well differences among samples of Tartary buckwheat. Several authors (Fabjan et al., 2003; Briggs et al., 2004; Chai et al., 2004; Park B.J. et al., 2004; Suzuki et al., 2005; Jiang et al., 2007; Ghimeray et al., 2009, Kreft, 2013; Kreft et al., 2013; Kreft et al., 2016ab; Kreft 2016; Germ et al., 2019) report about diverse results on samples of buck-

wheat. According to Liu in Zhu (2007) the main flavonoid in Tartary buckwheat is rutin, along with quercetin and quercitrin (Fabjan, 2007; Morishita et al., 2007). In the grain of common buckwheat there are flavonoids rutin, epicatechin and epicatechingalat. Dietrych-Szostak and Oleszek (1999) isolated from common buckwheat 6 flavonoids, namely rutin, quercetin, orientin, vitexin, isovitexin and isoorientin. Rutin and isovitexin in dehusked buckwheat grain and all 6 of them in husk. Some literature data are presented in Table 1.

Crushing, milling and sieving are the main procedures to obtain buckwheat milling fractions. The gain of flour is in buckwheat normally about 40–50% of the total mass of grain. The rest are husks and peripheral parts of grain (testa, cotyledons). Peripheral parts of grain are crushed differently in comparison to endosperm, and they do not pass the fine sieves. Cotyledons are richer in rutin in comparison to endosperm, so flour may contain less rutin in comparison to the whole grain (Kreft, 1995). The methods of treatment of the grain, like husking, crushing, milling and sieving have an impact on the concentration of flavonoids and other polyphenolic substances. As well as the presence of husk and bran particles in darker flour milling fractions may also have impact on the flavonoids and other polyphenolic substances. Allocation of flavonoids in different parts of buckwheat grain have impact on the utilization value of milling fractions. Know-

Table 1: Flavonoid content in buckwheat grain, husks and milling fractions

Buckwheat species	Sample	Flavonoid concentration	Reference
Common buckwheat	Grain	24.4 µg/mg	Ghimeray et al. (2009)
Common buckwheat	Grain	0.04%	Jiang et al. (2007)
Common buckwheat	Grain	18.8 mg/100 g DM	Dietrych-Szostak in Oleszek (1999)
Tartary buckwheat	Grain	142.2 µg/mg	Ghimeray et al. (2009)
Tartary buckwheat	Grain	2.04 %	Jiang et al. (2007)
Common buckwheat	16 milling fractions	2.35–135.4 mg/100 g	Hung in Morita (2008)
Common buckwheat	Flour from shop (Slovenia)	0.016	Avguštin (2009)
Common buckwheat	Flour	0.0098 %/DM	Quettier-Deleu et al. (2000)
Common buckwheat	Husk	0.0456 %/DM	Quettier-Deleu et al. (2000)
Common buckwheat (diverse cultivars)	Husk	102.1–151.5 mg/100 g	Dietrych-Szostak (2004)
Common buckwheat	Husk	74 mg/100 g DM	Dietrych-Szostak in Oleszek (1999)
Common buckwheat	Bread (mixed: wheat, buckwheat)	7.76–26.9 mg/kg	Bojňanská et al. (2009)
Tartary buckwheat (Korea)	Sprouts powder	24 g/kg	Gadžo et al. (2009)

ledge about the distribution of flavonoids in milling fractions, in the relation to the size of particles (granulation) is of importance for the simple, swift, and efficient way of obtaining flavonoid-rich milling fractions, especially in Tartary buckwheat.

MATERIAL IN METHODS

Material

Common buckwheat (*Fagopyrum esculentum* Moench) and Tartary buckwheat (*F. tataricum* Gaertn.) samples were used in milling, sieving and analysing experiments. Two samples (T1 and T2) of Tartary buckwheat were included, obtained from Luxemburg and a sample of common buckwheat (variety Darja, sample D), obtained from Biotechnical faculty, Ljubljana, Slovenia. By milling and sieving of Tartary buckwheat sample T1 and common buckwheat four fractions were obtained with different granulations. Each of them was mixed with water. Sample T2 was obtained as flour, which was sieved into two fractions with different granulation.

Methods

Samples T1 and D were milled by cereal mill Quadro-mat Junior Model No. 08 801 01 (Brabender Duisburg, Germany), to obtain two fractions by planary sieves (Table 2).

To the flour fractions, water was added and the dough was made. Amount of added water and contact time flour/water prior to freezing is reported in Table 3. Fractions over 1000 μm (T1 F₂₂ and D F₂₂) contained mainly husk and some bran, so they were just rinsed in water (Table 3). After 30 days of storage below, the samples were freeze-dried. By spectrophotometric analyses (spectrophotometer TECAN Genios), using 5% AlCl_3 (reaction between flavonoids and AlCl_3), which results in yellow colour with maximum at 420 nm (Dutra, 2008; Zhang et al., 2005; Bohm, 1997), concentration of flavonoids was determined. Statistical analyses were performed using Microsoft Excel 2003 and program STAT G (Statgraphics 5.0, Statistical Graphics Corporation, ZDA), and by ANOVA, significance was accepted at $p < 0.05$ (Ferligoj, 1997; Ferligoj and Lozar Manfreda, 2009). All measurements and analyses were performed in three independent samples.

RESULTS

Milling fractions of studied common and Tartary buckwheat samples contained very different amount of flavonoids (Table 4). Concentration of flavonoids was (sample D) much lower in common buckwheat in comparison to Tartary buckwheat (Table 4, Fig. 1.) Comparison of respective fractions of Tartary buckwheat T1 and common buckwheat D (Table 4, Fig. 1.) showed much higher (50 do 100-times higher) concentration of flavonoids in

Table 2: Milling and sieving of common buckwheat (sample D) and Tartary buckwheat (samples T1 and T2) with characterization of fractions

Sample	Process	Fractions	Further process	Subfractions	Granulations
Tartary buckwheat, grain (T1)	Milling	T1 F1	Sieving	T1 F11	$\leq 100 \mu\text{m}$
				T1 F12	$100 \mu\text{m} < x \leq 236 \mu\text{m}$
		T1 F2	Sieving	T1 F21	$236 \mu\text{m} < x \leq 1000 \mu\text{m}$
				T1 F22	$> 1000 \mu\text{m}$ and bran, husk
Common buckwheat Darja, grain (D)	Milling	D F1	Sieving	D F11	$\leq 100 \mu\text{m}$
				D F12	$100 \mu\text{m} < x \leq 236 \mu\text{m}$
		D F2	Sieving	D F21	$236 \mu\text{m} < x \leq 1000 \mu\text{m}$
				D F22	$> 1000 \mu\text{m}$ and bran, husk
Tartary buckwheat – flour (T2)	/	/	Sieving	T2 F11	$\leq 100 \mu\text{m}$
				T2 F12	$> 100 \mu\text{m}$

T1 - Tartary buckwheat, flour from entire grain

D - Common buckwheat Darja, flour from entire grain

T2 - Tartary buckwheat, obtained as flour

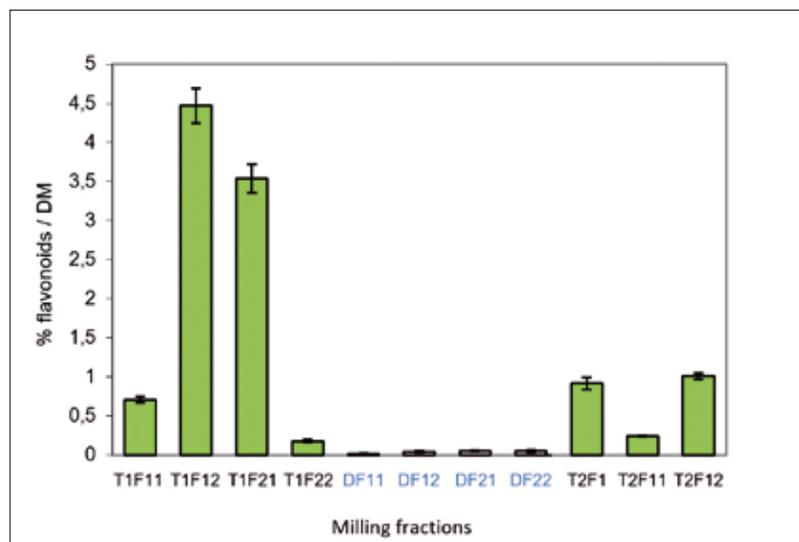
Table 3: Dough samples being prepared for freezing

Sample No.	Sample	Mass (g)	Water addition (mL)	Contact times (flour and water) prior to freezing	Freezing and storage
	<i>Tartary buckwheat (T1) – milling fractions</i>			<i>0.08 h, 1 h, 2 h, 4 h, 8 h, 12 h, 24 h</i>	<i>0.5 h: –35 °C to –40 °C; 1 month: –15 °C to –20 °C</i>
1	T1 F11	250	200	SAME	SAME
2	T1 F12	125	100	SAME	SAME
3	T1 F21	100	130	SAME	SAME
4	T1 F22	125	200	SAME	SAME
	<i>Common buckwheat (D) – milling fractions</i>			<i>0.08 h, 1 h, 2 h, 4 h, 8 h, 12 h, 24 h</i>	<i>0.5 h: –35 °C to –40 °C; 1 month: –15 °C do –20 °C</i>
5	D F11	250	200	SAME	SAME
6	D F12	250	200	SAME	SAME
7	D F21	250	235	SAME	SAME
8	D F22	250	400	SAME	SAME
	<i>Tartary buckwheat flour (T2)</i>			<i>0.08 h, 1 h, 2 h, 4 h, 8 h, 12 h, 24 h</i>	<i>0.5 h: –35 °C to –40 °C; 1 month: –15 °C to –20 °C</i>
9	T2 F1	250	200	SAME	SAME
10	T2 F11	200	160	SAME	SAME
11	T2 F12	200	160	SAME	SAME

T1 - *Tartary buckwheat, whole grain flour*D - *Common buckwheat, whole grain flour*T2 F₁ - *Tartary buckwheat flour***Table 4:** Comparison of flavonoid content in milling fractions of Tartary and common buckwheat (samples T1, T2, D) and in milling fractions with added water after 5 minutes and after 24 hours of flour-water contact

Sample	Subfraction	Flavonoids		
		Milled sample	Dough (flour and water) 0.08 h (5 min)	Dough (flour and water) 24 h
		%/DM	%/DM	%/DM
Tartary buckwheat (T1)	T1 F ₁₁	0.709	1.444	1.112
Tartary buckwheat (T1)	T1 F ₁₂	4.470	4.766	4.311
Tartary buckwheat (T1)	T1 F ₂₁	3.542	4.262	3.551
Tartary buckwheat (T1)	T1 F ₂₂	0.178	0.178	0.062
Common buckwheat Darja (D)	D F ₁₁	0.015	0,017	0.006
Common buckwheat Darja (D)	D F ₁₂	0.043	0.085	0.042
Common buckwheat Darja (D)	D F ₂₁	0.051	0,088	0.069
Common buckwheat Darja (D)	D F ₂₂	0.055	0.071	0.055
Tartary buckwheat (T2)	T2	0.916	1.226	0.955
Tartary buckwheat (T2)	T2 F ₁₁	0.243	0.363	0.199
Tartary buckwheat (T2)	T2 F ₁₂	1.011	2.639	2.063

T1 - *Tartary buckwheat (from grain)*D - *Common buckwheat Darja (from grain)*T2 - *Tartary buckwheat (from flour)*DM - *dry matter*

Figure 1: Comparison of flavonoid content in milling fractions of common and Tartary buckwheat

- T1 F₁₁ - Tartary buckwheat flour, granulation $\leq 100 \mu\text{m}$
 T1 F₁₂ - Tartary buckwheat flour, granulation $100 \mu\text{m} < x \leq 236 \mu\text{m}$
 T1 F₂₁ - Tartary buckwheat flour, granulation $236 \mu\text{m} < x \leq 1000 \mu\text{m}$
 T1 F₂₂ - Tartary buckwheat flour, granulation $> 1000 \mu\text{m}$, including bran and husk
 D F₁₁ - Common buckwheat flour, granulation $\leq 100 \mu\text{m}$
 D F₁₂ - Common buckwheat flour, granulation $100 \mu\text{m} < x \leq 236 \mu\text{m}$
 D F₂₂ - Common buckwheat flour, granulation $> 236 \mu\text{m} < x \leq 1000 \mu\text{m}$
 D F₂₂ - Common buckwheat flour, granulation $> 1000 \mu\text{m}$, including bran and husk
 T2 F₁ - Tartary buckwheat flour, additional sample
 T2 F₁₁ - Tartary buckwheat flour, additional sample, granulation $\leq 100 \mu\text{m}$
 T2 F₁₂ - Tartary buckwheat flour, additional sample Granulation $> 100 \mu\text{m}$

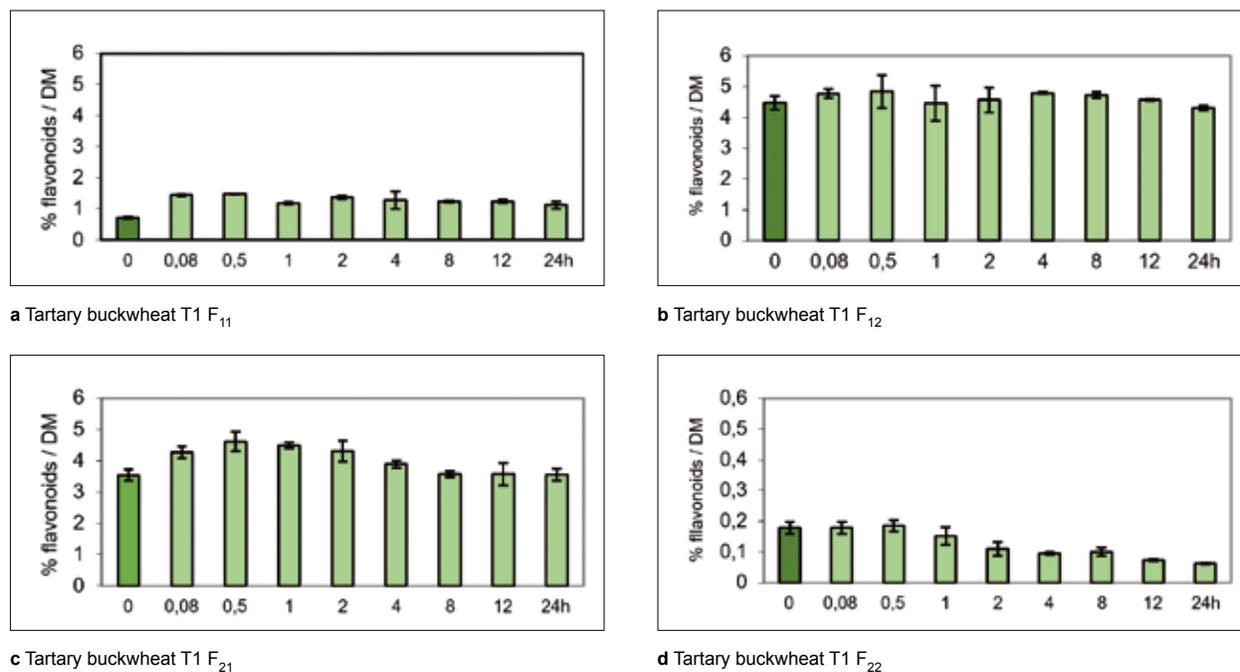
Tartary buckwheat milling fractions in comparison to respective common buckwheat milling fractions. However, among fractions, containing mainly husk and bran, in Tartary buckwheat it was only about 3 times more flavonoids at Tartary buckwheat in comparison to common buckwheat. In the investigated samples the highest concentration of flavonoids was in the range 3.5–4.5% in dry matter in milling fractions of Tartary buckwheat T1 (with granulation over $100 \mu\text{m}$, including up to $1000 \mu\text{m}$). These are milling fractions of dark coarse flours. Fraction of Tartary buckwheat husk had low content of flavonoids. Interestingly, husk fraction of common buckwheat had a high content of flavonoids, in comparison to other milling fractions of common buckwheat.

Concentration of flavonoids was different between two samples of Tartary buckwheat (Table 4, Fig. 1). In comparison of two fine milled light Tartary buckwheat

flours (T1 in T2) with the same granulation (up to including $100 \mu\text{m}$) we established different content of flavonoids (Table 4, Fig. 1), in both cases the concentration of flavonoids was very low. Comparison of Tartary buckwheat sample T1 and common buckwheat D showed different allocation of flavonoids among milling fractions (Fig. 1). In the Table 4 it was reported that in common buckwheat milling fractions with the granulation up to $100 \mu\text{m}$ it was much less flavonoids in comparison to fractions over $100 \mu\text{m}$. Highest concentration was in the fraction F₂₂ (husk and bran), and lowest in the fraction of light flour F₁₁.

It was studied the content of flavonoids in the dough, made from different milling fractions of Tartary and common buckwheat (samples T1, T2, D) after first 5 minutes, and up to 24 hours of contact of flour particles with added water (Table 5; Fig. 1).

Figure 2: Flavonoid concentrations in dough from different milling fractions of Tartary buckwheat (T1) over a 24-hour time period



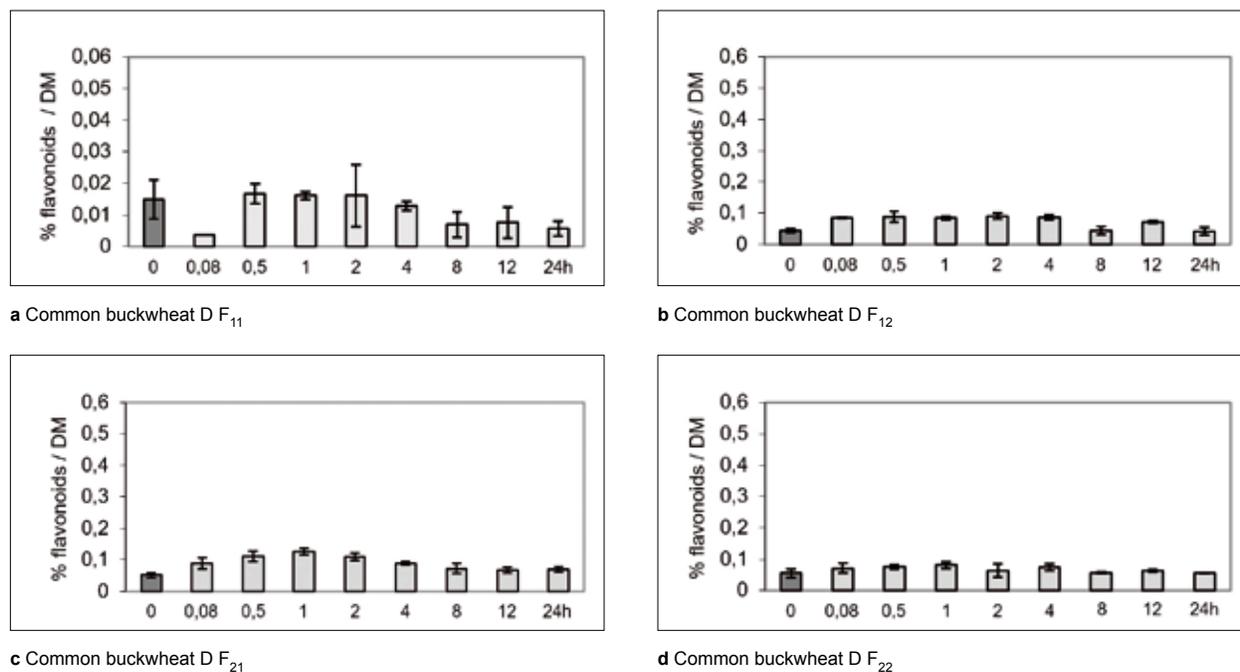
T1 F₁₁ - Tartary buckwheat, granulation $\leq 100 \mu\text{m}$
 T1 F₁₂ - Tartary buckwheat, granulation $100 \mu\text{m} < x \leq 236 \mu\text{m}$
 T1 F₂₁ - Tartary buckwheat, granulation $236 \mu\text{m} < x \leq 1000 \mu\text{m}$
 T1 F₂₂ - Tartary buckwheat, granulation $> 1000 \mu\text{m}$ including bran and husk
 0.08 - 5 minutes; 0.5 - 30 minutes, 1 - one hour; 2,4,8,12,24 - hours of contact with water

Impact of water on the flavonoids concentration was similar for common and Tartary buckwheat (Figs. 2 and 3, Table 4). Apparent flavonoid concentration in most of milling fractions rose for about 2 times in the first five minutes after the addition of water, in comparison to untreated, dry samples. The highest elevation was in flavonoids concentration in coarse and fine flours (coarse and fine), and somewhat less in fractions with bran and husk. With few exceptions, it was gradually decreased during 24 hours of contact of flour particles with water. Gradual lowering of flavonoid concentration in the time 0.08 to 24 hours was different among samples and fractions, but lowering from apparent flavonoid concentration in the time 0.08 to 24 hours was a general appearance, it was a linear correlation among time and flavonoid concentration ($r^2 = 0,9953$; $p < 0,05$; $y = - 0,0733 + 0,8739x$). Only in the fraction of bran and husk (F₂₂) flavonoids concentration was after 24-hours of contact of particles

with water as low as 60 %, in comparison to starting concentration before the addition of water.

DISCUSSION

From the point of view of functionality most interesting are milling fractions with the granulation over $100 \mu\text{m}$ up to including $1000 \mu\text{m}$ (the milling gain of these fractions is about 30%); from point of view of nutritional functionality less interesting fractions are fine light flours with the granulation below $100 \mu\text{m}$ (in milling the gain of light flours is nearly about 50%), as they are poor in flavonoids, and also contain low concentration of proteins and minerals (Vombergar, 2010). Collection and mixing of fractions (with the granulation over $100 \mu\text{m}$ up to including $1000 \mu\text{m}$), especially in Tartary buckwheat is the best possibility to obtain flour material rich in flavonoids, proteins and minerals.

Figure 3: Flavonoid concentrations in dough from different milling fractions of common buckwheat (D) over a 24-hour time period

D F₁₁ - Common buckwheat, subfraction with granulation $\leq 100 \mu\text{m}$

D F₁₂ - Common buckwheat, subfraction with granulation $100 \mu\text{m} < x \leq 236 \mu\text{m}$

D F₂₂ - Common buckwheat, subfraction with granulation $> 236 \mu\text{m} < x \leq 1000 \mu\text{m}$

D F₂₂ - Common buckwheat, subfraction with granulation $> 1000 \mu\text{m}$ and bran, husk

0.08 - 5 minutes; 0.5 - 30 minutes, 1 - one hour; 2,4,8,12,24 - hours of contact with water

Highest concentration of flavonoids was established in Tartary buckwheat T1 in milling fractions with the granulation over 100 up to 1000 μm (fractions F₁₂ and F₂₁), namely 3.54–4.47% (Table 4). This is about 100-times more in comparison to the concentration of flavonoids in common buckwheat Darja with the same granulation groups (0.043–0.051%) (Table 4, Fig. 1). The results are in line with previous results about the difference in flavonoid concentration in common and Tartary buckwheat (Piao in Li, 2001; Škrabanja et al., 2004; Hung in Morita, 2008).

It was established that in common buckwheat it is not similar distribution of flavonoids among fractions as in the case of Tartary buckwheat (Table 4, Fig. 1). In common buckwheat it is the richest with flavonoids the fraction of bran and husk F₂₂ with granulation over 1000 μm (D F₂₂ 0.055 % flavonoids), what was not the case in Tartary buckwheat. This is the reason for the intensive research of the concentration of flavonoids, especially rutin, in the husk of common buckwheat (Oomah

in Mazza, 1996; Watanabe et al., 1997; Dietrych-Szostak and Oleszek, 1999; Kreft et al., 1999; Quettier-Deleu et al., 2000; Steadman et al., 2001b; Dietrych-Szostak, 2004). We detected lower difference in the content of flavonoids between common and Tartary buckwheat in the fraction of husk, than between fractions of flours. So, we suggest the possibility for using of husk of common buckwheat as a source of flavonoids, especially in areas, where Tartary buckwheat is not a traditional crop, as they grow common buckwheat.

Milling affects the release of flavonoids during the extraction of buckwheat polyphenols. Size of particles is an important characteristic of flours. Smaller particles have relatively higher surface area, so the action of enzymes could be different in comparison to crude flour particles. Enzymes in fine milled flours with small particles could be more active. Polyphenols are included in many cell components. So, their extraction to the liquid phase could be different.

Suzuki et al. (2002) and Yasuda (2001, 2007) are reporting about the enzyme flavonol-3-glukosidase, important for the degradation of rutin in buckwheat under certain conditions. This enzyme is located in grain in the testa and cotyledons. Predominant amount of enzyme is in cotyledons, but more active is enzyme stored in testa (Suzuki et al., 2002). Rutin is degraded to quercetin. Suzuki et al. (2004) reported about the correlation of enzyme concentration in buckwheat flour with the concentration of water soluble acids. Mukasa et al. (2009) established that rutin in the husked round formed buckwheat grain is degraded quickly but it is not the case in soaked intact grain. It is supposed that this is due to structural isolation of rutin to the rutin degraded enzymes.

There are different ways of rutin degradation, for example the oxidation of rutin and some other biochemical reactions, transferring rutin to other metabolites. Enzymes, degrading rutin could be blocked in their function. Steaming, cooking and extruding preserve a part of rutin and may prevent the appearance of bitter taste (Paulíčková et al., 2004). Mukasa et al. (2009) confirmed that most of rutin remain in grain after cooking one hour. Thermal treatment may have impact on the degradation of flavonoids according to Dietrych-Szostak in Oleszek (1999). Şensoy et al. (2006) reported that roasting, treatment with dry hot air, has no impact on antioxidative properties of light or dark buckwheat flour.

Simulation of technological process of dough making (contact of flour with water) revealed the biochemical events, with impact to some dough constituents (mainly flavonoids – rutin and quercetin).

REFERENCES

- Asami Y., Arai R., Lin R., Honda Y., Suzuki T., Ikeda K. 2007. Analysis of components and textural characteristics of various buckwheat cultivars. *FAGOPYRUM*, 24: 41–48
- Avguštin M. 2009. Analiza vsebnosti antioksidantov in fagopirina v ajdovih kalčkih. Diplomsko delo. Ljubljana, Univerza v Ljubljani, Fakulteta za farmacijo: 54 str.
- Bojňanská T., Frančáková H., Chlebo P., Vollmannová A. 2009. Rutin content in buckwheat enriched bread and influence of its consumption on plasma total antioxidant status. *Czech Journal of Food Science, Special Issue*, 27: S236–S240.
- Bohm B. 1998. Introduction to Flavonoids. Volume 2. Chemistry and Biochemistry of Organic Natural Products. Amsterdam, Harwood Academic Publishers: 503 str.
- Briggs C. J., Campbell C., Pierce G., Jiang P. 2004. Bioflavonoid analysis and antioxidant properties of tartary buckwheat accessions. V: *Advances in Buckwheat Research. Proceeding of the 9th International Symposium on Buckwheat*, Praga, August 18-22. Praga, IBRA: 593–597
- Chai Y., Feng B., Hu Y. G., Gao J., Gao X. 2004. Analysis on the variation of rutin content in different buckwheat genotypes. V: *Advances in Buckwheat Research. Proceeding of the 9th International Symposium on Buckwheat*, Praga, August 18-22. Praga, IBRA: 688–691

CONCLUSION

In regard to functional aspect and nutritional value are most interesting buckwheat milling fractions with granulation over 100 µm up to including 1000 µm (milling gain about 30%); less interesting are fractions of light fine flours with granulation less than 100 µm (milling gain nearly 50%), which does not contain much proteins, minerals and flavonoids. Collecting and mixing of fractions with granulation over 100 µm up to including 1000 µm, especially at Tartary buckwheat is the best possibility to get flour of high nutritional and functional value, because of flavonoids, proteins and minerals.

Tartary buckwheat has a much higher content of flavonoids in comparison to common buckwheat, even more than 100-times more in Tartary buckwheat flour in comparison to common buckwheat flour. The highest concentration of flavonoids in milling fractions of Tartary buckwheat flour T1 (granulation over 100 µm up to including 1000 µm) was established as 3.5–4.5% flavonoids/DM.

Flavonoids in milling fractions with different granulation are differently allocated. Allocation is different in Tartary buckwheat and common buckwheat.

Immediately after the direct contact of flour particles of common and Tartary buckwheat with water the apparent concentration of flavonoids rose (even for 100% or more) in the first 5–30 minutes of contact. After one hour, due to the degradation of flavonoids, their concentration became lower. Concentration of flavonoids are after 24 hours of contact of flavonoids with water in all milling fractions lower in comparison to the value after first 5 minutes of contact with water.

- Dietrych-Szostak D., Oleszek W. 1999. Effect of processing on the flavonoid content in buckwheat (*Fagopyrum esculentum* Moench) grain. *Journal of Agricultural and Food Chemistry*, 47: 4384–4387
- Dietrych-Szostak D. 2004. Flavonoids in hulls of different varieties of buckwheat and their antioxidant activity. V: Advances in Buckwheat Research. Proceeding of the 9th International Symposium on Buckwheat, Praga, Avgust 18-22. Praga, IBRA: 621–625
- Dutra R. C., Leite M. N., Barbosa N. R. 2008. Quantification of phenolic constituents and antioxidant activity of *Pterodon emarginatus* vogel seeds. *International Journal of Molecular Sciences*, 9: 606–614
- Fabjan N. 2007. Zel in zrnje tatarske ajde kot vir flavonoidov. Doktorska disertacija. Ljubljana, Biotehniška fakulteta Univerze v Ljubljani, Oddelek za agronomijo: 104 str.
- Fabjan N., Rode J., Košir I. J., Wang Z., Zhang Z., Kreft I. 2003. Tartary buckwheat (*Fagopyrum tataricum* Gaertn.) as a source of dietary rutin and quercitrin. *Journal of Agricultural and Food Chemistry*, 51: 6452–6455
- Ferligoj A. 1997. Osnove statistike na prosojnicah. Ljubljana: Samozaložba Z. Batagelj. <http://209.85.129.132./search?q=cache:Img191cPFHgJ:www.fustudent.com/forum/index.php%3Fact%Dattach%26type%3Dpost%26id%3D735+v-zor%C4%8Dni+standardni+odklon&&cd=9&hl=sl&ct=clnk&gl=si> (4.1.2010)
- Ferligoj A., Lozar Manfreda K. 2009. Študijsko gradivo za statistiko. <http://www.fdv.uni-lj.si/Index.asp> (4.1.2010)
- Gadžo D., Djikić M., Gavrić T., Kreft I. 2009. Comparison of phenolic composition of buckwheat sprouts and young plants. In: Development and Utilization of Buckwheat Sprouts as medicinal natural products. Park C. H., Kreft I. (ur.). ISBS–Symposium of Buckwheat Sprouts, Sept. 7-9, Bongpyoung, Korea. Bongpyoung, IBRA: 60–65
- Germ, M., Árvay, J., Vollmannová, A., Tóth, T., Golob, A., Luthar, Z., Kreft, I. 2019. The temperature threshold for the transformation of rutin to quercetin in Tartary buckwheat dough. *Food chemistry*. [Print ed.]. 2019, 283, 28-31. DOI: 10.1016/j.foodchem.2019.01.038.
- Ghimeray A. K., Sharma P., Briatia X. 2009. Phenolic content and free radical scavenging activity of seed, seedling and sprout of buckwheat. V: Development and Utilization of Buckwheat Sprouts as medicinal natural products. Park C. H., Kreft I. (ur.). ISBS – International Symposium of Buckwheat Sprouts, Sept. 7-9, Bongpyoung, Koreja. Bongpyoung, IBRA: 41–45
- Hung P. V., Morita N. 2008. Distribution of phenolic compounds in the graded flours milled from whole buckwheat grains and their antioxidant capacities. *Food Chemistry*, 109: 325–331
- Jiang P., Burczynski F., Campbell C., Pierce G., Austria J. A., Briggs C. J. 2007. Rutin and flavonoid contents in three buckwheat species *Fagopyrum esculentum*, *F. tataricum* and *F. homotropicum* and their protective effects against lipid peroxidation. *Food Research International*, 40: 356–364
- Kreft I. 1995. Ajda. Ljubljana: Kmečki glas: 112 str.
- Kreft S., Knapp M., Kreft I. 1999. Extraction of rutin from buckwheat (*Fagopyrum esculentum* Moench) seeds and determination by capillary electrophoresis. *Journal of Agricultural and Food Chemistry*, 47: 4649–4652
- Kreft, I., 2013: Buckwheat research from genetics to nutrition. *FAGOPYRUM* (Ljubljana) 30: 3-7.
- Kreft, I., Š. Mechora, M. Germ & V. Stibilj, 2013: Impact of selenium on mitochondrial activity in young Tartary buckwheat plants. *Plant physiology and biochemistry* (Amsterdam) 63: 196-199. <https://doi.org/10.1016/j.plaphy.2012.11.027>
- Kreft, S., D. Janeš & I. Kreft, 2013: The content of fagopyrin and polyphenols in common and Tartary buckwheat sprouts. *Acta Pharmaceutica* (Zagreb) 63(4): 553-560. <https://doi.org/10.2478/acph-2013-0031>
- Kreft, I., B. Vombergar, P. Pongrac, C. H. Park, K. Ikeda, S. Ikeda, A. Vollmannová, K. Dziedzic, G., Wieslander, D. Norbäck, V. Škrabanja, I. Pravst, A. Golob, L. Lukšič, G. Bonafaccia, N. K. Chrungoo, M. Zhou, K. Vogel-Mikuš, M. Regvar, A. Gaberščik & M. Germ, 2016a: Coordinated buckwheat research: genetics, environment, structure and function. In: The 13th international symposium on buckwheat. (Korea), pp. 29-37.
- Kreft, I., G. Wieslander & B. Vombergar, 2016b: Bioactive flavonoids in buckwheat grain and green parts. In: Zhou M. & I. Kreft (Eds.): *Molecular breeding and nutritional aspects of buckwheat*. Academic Press is an imprint of Elsevier (London), pp. 161-167.
- Kreft, M., 2016: Buckwheat phenolic metabolites in health and disease. *Nutrition Research Reviews* (Cambridge) 29(1): 30-39. <https://doi.org/10.1017/S0954422415000190>

- Lin R. 2004. The development and utilization of tartary buckwheat resources. V: Advances in Buckwheat Research. Proceedings of the 9th International Symposium on Buckwheat, Praga, Avgust 18-22. Praga, IBRA: 252–258
- Liu B., Zhu Y. 2007. Extraction of flavonoids from flavonoid-rich parts in tartary buckwheat and identification of the main flavonoids. *Journal of Food Engineering*, 78: 584–587
- Morishita T., Yamaguchi H. Y., Degi K. 2007. The contribution of polyphenols to antioxidative activity in common buckwheat and tartary buckwheat grain (Post harvest Physiology). *Plant Production Science*, 10: 99–104
- Mukasa Y., Suzuki T., Honda Y. 2009. Suitability of rice-tartary buckwheat for crossbreeding and for utilization of rutin. *Japan Agricultural Research Quarterly*, 43: 199–206 <http://www.jircas.affrc.go.jp> (8.9.2009)
- Oomah B., D., Mazza G. 1996. Flavonoids and antioxidant activities in buckwheat. *Journal of Agricultural and Food Chemistry*, 44: 1746–1750
- Park B. J., Park J. I., Chang, K. J., Park, C. H. 2004. Comparison in rutin content in seed and plant of tartary buckwheat (*Fagopyrum tataricum*). V: Advances in Buckwheat Research. Proceedings of the 9th International Symposium on Buckwheat, Praga, Avgust 18-22. Praga, IBRA: 626–629
- Paulíčková I., Vyžralová K., Holasová M., Fiedlerová V., Vavreinová S. 2004. Buckwheat as functional food. In: Advances in Buckwheat Research. Proceedings of the 9th International Symposium on Buckwheat. Praga, Avgust 18-22. Praga, IBRA: 587–592
- Piao S. I., Li L. H. 2001. The actuality of produce and exploitation of *Fagopyrum* in China. V: Advances in Buckwheat Research II. Proceedings of the 8th International Symposium on Buckwheat, Chunchon, Koreja, Avgust 30 - September 2. Chunchon, IBRA: 571–576
- Quettier-Deleu C., Gressier B., Vasseur J., Dine T., Brunet C., Luyckx M., Cazin M., Cazin J. C., Bailleul F., Trotin F. 2000. Phenolic compounds and antioxidant activities of buckwheat (*Fagopyrum esculentum* Moench) hulls and flour. *Journal of Ethnopharmacology*, 72: 35–42
- Senşoy İ., Rosen R. T., Ho C. T., Karwe M. V. 2006. Effect of processing on buckwheat phenolics and antioxidant activity. *Food Chemistry*, 99: 388–393
- Steadman K. J., Burgoon M. S., Lewis B. A., Edwardson S. E., Obendorf R. L. 2001b. Minerals, phytic acid, tannin and rutin in buckwheat seed milling fractions. *Journal of the Science of Food and Agriculture*, 81: 1094–1100
- Suzuki T., Honda Y., Funatsuki W., Nakatsuka K. 2002. Purification and characterization of flavonol 3-glucosidase, and its activity during ripening in tartary buckwheat seeds. *Plant Science*, 163: 417–423
- Suzuki T., Honda Y., Mukasa Y. 2004. Effect of lipase, lipoxygenase and peroxidase on quality deteriorations in buckwheat flour. V: Advances in buckwheat research. Proceedings of the 9th International Symposium on Buckwheat, Praga, Avgust 18-22. Praga, IBRA: 692–698
- Suzuki T., Kim S. J., Yamauchi H., Takigawa S., Honda Y., Mukasa Y. 2005. Characterization of flavonoid 3-O- glucosyltransferase and its activity during cotyledon growth in buckwheat (*Fagopyrum esculentum*). *Plant Science*, 169: 943–948
- Škrabanja V., Kreft I., Golob T., Modic M., Ikeda S., Ikeda K., Kreft S., Bonafaccia G., Knapp M., Kosmelj K. 2004. Nutrient content in buckwheat milling fractions. *Cereal Chemistry*, 81: 172–176
- Vomberger, B., 2010: Rutin v frakcijah zrn navadne ajde (*Fagopyrum esculentum* Moench) in tatarske ajde (*Fagopyrum tataricum* Gaertn.). Biotehniška fakulteta. Oddelek za agronomijo. Univerza v Ljubljani. Ljubljana. (Doktorska disertacija, 147 str.).
- Vomberger, B., I. Kreft, M. Horvat & S. Vorih, 2018: Ajda = Buckwheat. Dopolnjena in razširjena izdaja. Založba Kmečki glas, Ljubljana.
- Vomberger, B., Luthar, Z. 2018. Raziskave vsebnosti flavonoidov, taninov in skupnih beljakovin v frakcijah zrn navadne ajde in tatarske ajde/The concentration of flavonoids, tannins and crude proteins in grain fractions of common buckwheat and Tartary buckwheat. *Folia biologica et geologica*, 59/2; 101-158
- Vomberger, B., Škrabanja, V., Luthar, Z., Germ, M. 2017. Izhodišča za raziskave učinkov flavonoidov, taninov in skupnih beljakovin v frakcijah zrn navadne ajde in tatarske ajde /Starting points for the study of the effects of flavonoids, tannins and crude proteins in grain fractions of common buckwheat and Tartary buckwheat. *Folia biologica et geologica*, 58/2; 101-146

- Watanabe M., Ohshita H., Tsushida T. 1997. Antioxidant compounds from buckwheat (*Fagopyrum esculentum* Moench) hulls. *Journal of Agricultural and Food Chemistry*, 45: 1039–1044
- Yasuda T. 2001. Development of tartary buckwheat noodles through research on rutin-degrading enzymes and its effect on blood fluidity. In: *Advances in Buckwheat Research II. The proceeding of the 8th International Symposium on Buckwheat*, Chunchon, Koreja, Avgust 30 - September 2. Chunchon, IBRA: 499–502
- Yasuda T. 2007. Synthesis of new rutinoid by rutin-degrading enzymes from tartary buckwheat seeds and its inhibitory effects on tyrosinase activity. V: *Proceedings of the 10th International Symposium on Buckwheat*, Yangling, Shaanxi, Kitajska, Avgust 14-18. Yangling, IBRA: 558–562
- Zhang J., Wang J., Brodbelt J. 2005. Characterization of flavonoids by aluminium complexation and collisionally activated dissociation. *Journal of Mass Spectrometry*, 40: 350–363

ACKNOWLEDGEMENTS

This study was financed by the Slovenian Research Agency, through the applied project L4-9305, co-financed by the Ministry of Agriculture, Forestry and Food, Republic of Slovenia.

IZVLEČEK

Z vidika funkcijskega dodatka ter hranilne in prehranske vrednosti so zanimive mlevske frakcije ajde z granulacijo nad 100 μm do vključno 1000 μm (teh je pri mletju okoli 30 %); nezanimive pa so frakcije finih belih mok z granulacijo pod 100 μm (pri mletju nastaja skoraj 50 % belih mok), saj so revne z beljakovinami, minerali in flavonoidi. Zbiranje in mešanje frakcij (z granulacijo nad 100 μm do vključno 1000 μm), predvsem pri tatarski ajdi, pomeni najboljšo izbiro glede vsebnosti beljakovin, mineralov in flavonoidov.

Tatarska ajda ima bistveno višjo vsebnost flavonoidov kot navadna ajda (tudi več kot 100-krat več flavonoidov v moki). Najvišja vsebnost flavonoidov je v mlevskih frakcijah tatarske ajde T1 (z granulacijo nad 100 μm do vključno 1000 μm) in sicer 3,5–4,5 % flavonoidov v sušini.

Flavonoidi, se po mlevskih frakcijah (z različno granulacijo) različno razporejeni. Razporeditev med mlevskimi frakcijami ni enaka pri tatarski in navadni ajdi.

Pri neposrednem stiku mlevskih frakcij tatarske in navadne ajde z vodo vsebnost flavonoidov v vseh mlevskih frakcijah naraste (tudi za 100 % in več) v prvih 5–30-ih minutah delovanja. Po eni uri začne koncentracija flavonoidov padati zaradi razpada flavonoidov, oksidacijsko redukcijskih procesov, encimatskih procesov in drugih biokemijskih reakcij. Koncentracija flavonoidov po 24-ih urah stika moke z vodo je vedno nižja v primerjavi z začetno vrednostjo flavonoidov v testu po 5-tih minutah stika z vodo.

Toshiko Matano



On March 22, 2020, our dear friend and teacher Toshiko Matano, Professor Emeritus of Shinshu University, Nagano Prefecture, Japan, passed away at her home in Ina, Japan.

Toshiko Matano was in 1980 one of the founding members of the International Buckwheat Research Association (IBRA). For 40 years, since 1980, Prof. Matano was a member of the international board of IBRA, making significant contribution for the development of IBRA. Prof. Matano was one of emeritus editors of FAGOPYRUM journal. In 1995 she organised with Prof. Akio Ujihara the 6th International Symposium on Buckwheat in Ina, Shinshu University, and in the period 1995-1998 she served

as the Chair-person of IBRA. Among her contributions to the international buckwheat research community was the establishment of Buckwheat Gallery on www pages, and scanning of many important papers on buckwheat, including those presented at IBRA Symposia. Many of presentations scanned by T. Matano were all the time, and are even now, available on www pages, freely accessible for scientists and other interested people. There are many users of papers published in this way, but it is less

known that they were scanned and served to the international buckwheat community by Prof. Matano.

Prof. Matano made important steps for mutual understanding among scientists belonging to different nations, and continents, belonging to different agricultural and food traditions, practices and cultures. Prof. Matano was a person filled with love and compassion for the surrounding world and people, an outstanding scientist and teacher.

Toshiko Matano was born in Kyoto, Japan on May 4, 1932, she graduated at the Laboratory of Crop Science, Department of Agronomy, Faculty of Agriculture, Kyoto University and there received her PhD degree. She got job at the Shinshu University at Ina, located at Minami Minowa village, Nagano Prefecture. Under the supervision of Prof. Toshiko Matano, many students of Shinshu University obtained their university degrees of different levels. Prof. Matano was a principal investigator of many research projects on Modeling of expression mechanism of productivity of common buckwheat, Adaptability of Tartary buckwheat to environmental factors, Studies on

the historical relationship of agriculture between East and Southwest Asia – Agronomical and prehistorical analysis of natural and cultivated vegetation. She joined as well many other research projects. Prof. Matano studied Asian buckwheat noodles (soba) eating habits, as well in comparison to buckwheat groats (kasha, or kaša) dishes and culture in Slovenia, Czech Republic and Poland. On her research travels Prof. Matano visited among other countries as well South Korea, China, Afghanistan and Himalaya regions, Russia, Bosnia-Herzegovina, Croatia, many times Slovenia, and Italy, Czech Republic, Austria, Germany, Poland, Sweden, Finland, Canada, Australia and other countries. Among the significant publications of Prof. Toshiko Matano is a book on buckwheat (soba), in Japanese, with rich illustrations, for children, with co-author Eriko Hirano.

We will be missing very much the kind words, company, understanding and encouragements by Professor Emeritus Toshiko Matano.

Ivan Kreft

Note on the 14th International Symposium on Buckwheat at North-Eastern Hill University, Shillong, India from Sept. 3 to 6, 2019.

Ivan KREFT

The Department of Botany, North-Eastern Hill University (NEHU), Shillong, India in collaboration with ICAR-National Bureau of Plant Genetic Resources (NBPGR), India, and DBT-Institute of Bioresources and Sustainable Development (IBSD), India organized the 14th International Symposium on Buckwheat at North-Eastern Hill University, Shillong from Sept. 3 to 6, 2019 at North Eastern Hill University, Shillong. The Symposium was organized under the aegis of International Buckwheat Research Association on the theme "DIVERSIFYING FOOD SYSTEMS FOR HEALTH AND NUTRITIONAL SECURITY". Prof. S. K. Srivastava, Vice Chancellor, North-Eastern Hill University was the Chief Patron of the Organizing

Committee. Dr. Trilochan Mohapatra, Secretary, Department of Agricultural Research and Education, Ministry of Agriculture Govt. of India and Director General, Indian Council for Agricultural Research, Govt. of India was the Chairman of the International Scientific Advisory Committee of the Symposium. Prof. Nikhil Chrungoo of NEHU was the Organizing Secretary of the Symposium. Dr. J.C. Rana of Bioversity International and Dr. Aijaz Ahmad Wani of University of Kashmir, Srinagar, India were the Joint Secretaries of the Symposium. Sh. Tathagata Roy, Hon'ble Governor of the Indian province of Meghalaya, graced the Inaugural function of the Symposium as the Chief guest and inaugurated the symposium.



Dr. Trilochan Mohapatra, Secretary (DARE), Ministry of Agriculture Govt. of India and DG, ICAR, New Delhi was the Guest of Honour in the inaugural function. Prof. S. K. Srivastava, Vice Chancellor, North-Eastern Hill University, Shillong spoke about importance of Buckwheat as a food crop and also its importance in culture. Dr. T. Mohapatra spoke on the importance of underutilized crops such as Buckwheat in mitigating nutritional insecurity of people. Sh. Tathagata Roy, the Hon'ble Governor of Meghalaya spoke on the importance of buckwheat as a food crop and the need to promote its utilization by masses. Prof. O. Ohnishi, Emeritus Professor, Kyoto University, Japan was conferred "Life time achievement award" for his contribution towards buckwheat research. Sh. Tathagata Roy, the Hon'ble Governor of Meghalaya presented the award to Prof. Ohnishi. Prof. Dr. Meiliang

Zhou, of Chinese Academy of Agricultural sciences, Beijing, Dr. Manoj Prasad of NIPGR, New Delhi and Dr. J. C. Rana of Bioversity International, New Delhi were conferred Golden Peacock Awards during the Inaugural function of the Symposium. Dr. Trilochan Mohapatra, Secretary (DARE), Ministry of Agriculture Govt. of India and DG, ICAR, New Delhi presented the awards to the recipients. The organizing committee of the Symposium also included Professors and other scientists from NEHU and elsewhere in India, Research fellows of School of Life Sciences of NEHU and Graduate students of the Department of Botany, NEHU. Prof. Nikhil Chrungoo of NEHU was elected by IBRA Assembly as Chairman of IBRA for the period of the next three years. Poland was by IBRA Assembly decided to be the country for organizing the next 15th International Symposium on Buckwheat in 2022.

INSTRUCTIONS FOR AUTHORS

FAGOPYRUM accepts scientific papers, and information and bibliographies on buckwheat.

SCIENTIFIC PAPERS

Manuscript should be written in standard English and submitted to the Editorial office as a .doc document. Figures (photographs) should be IN SEPARATE FILE each in jpg or other original file, not imbeded in word .doc document. Submission for the 2021 issue shall be sent latest on September 30, 2020 to the email ivan.kreft@guest.arnes.si. After accepting the paper, the editorial office will ask the authors to provide the original figures if the first submission will not be adequate. Your manuscript should be sent to the Editor-in-Chief (Prof. Ivan Kreft). E-mail: ivan.kreft@guest.arnes.si

For the time beeing, it is no charge for editing and publishing the papers. Papers are available as open access.

Complete recent issues of FAGOPYRUM journal are available on web page:
www.sazu.si/uploads/files/57fb8d9c9de14adc9ded154d/Fagopyrum%2035.pdf
or
www.sazu.si/uploads/files/57fb8d9c9de14adc9ded154d/Fagopyrum%2034.pdf
or
www.sazu.si/publikacije-sazu

Separate papers (PDFs) of recent issues of FAGOPYRUM journal are available on web page:
<https://ojs.zrc-sazu.si/fagopyrum/index>
or »archives« on the same web page (<https://ojs.zrc-sazu.si/fagopyrum/issue/archive>).

Manuscripts should be typed double-spaced on DIN A4 format (21x29cm or 8.5x11 inch) with sufficiently wide margins (2.5-3cm), in one column (we will transfer later the text to two paralell columns). All pages, including the tables, legends and references, should be numbered consecutively. The manuscript should be arranged in the following order, or other suitable similar order:

1. *Title page (page 1)*
 - Title (the title should be as short as possible, but should contain adequate information to indicate the contents)
 - Author's full name(s)
 - Affiliation(s)/Adress(es), including e-mail addresses of all authors (coauthors).
2. *Key words/Running head (not to exceed 50 letters including spaces) (page 2)*
 - Key words (maximum of 8, in alphabetical order, suitable for indexing)
3. *Abstract (brief and informative, not to exceed 250 words).*
4. *Main text*
 - Introduction, Materials and Methods, Results, Discussion
 - The relative importance of headings and subheadings should be clear.
5. *The approximate location of figures and tables could be indicated in the margin or in the text.*
 - The use of footnotes is to be avoided.
6. *After the main text*
 - Acknowledgements (also grants, support etc., if any) should follow the text and precede the references.
7. *References*

Abstract in Slovenian will be for foreign authors made by the editors.

Review papers are wellcome, main text has to be organised according to authors' suggestion.

The literature references should be arranged alphabetically, in the text referred to as: author and year of publication, e.g., Budagovskaya (1998), (Inoue et al. 1998).

Detailed instructions for authors are available in FAGOPYRUM Volume 36(2), June 2019. (www.sazu.si/publikacije-sazu, Fagopyrum, »Preberi več«).

